



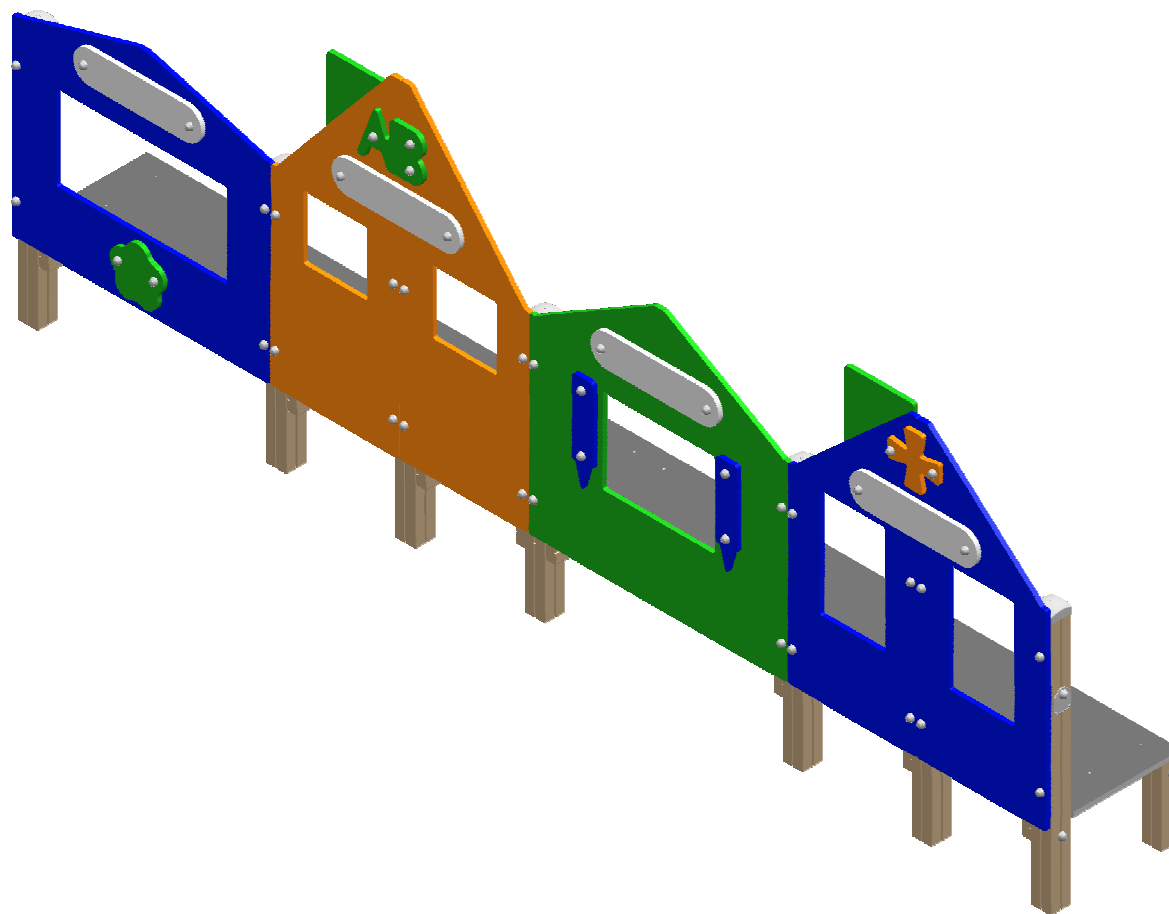
**LA CALLE**  
**The Street**  
**La Rue**

F402\_P

1/8

001-16-0009492-0

Fabricado por / Made by / Fabriqué par GALOPÍN PARQUES, S.L.



GALOPÍN PARQUES se reserva el derecho de modificar sin previo aviso la información contenida en este documento.

GALOPÍN PARQUES reserves the right to change the information contained in this document without prior notice.

GALOPÍN PARQUES se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis les informations contenues dans le présent document.

# LA CALLE The Street La Rue

F402\_P

2/8

001-16-0009492-0

**Solera de hormigón armado:**

Tendrá un espesor mínimo de 10 cm aunque que lo recomendable será un espesor de 15 cm; realizada con hormigón HA-25/B/20/IIa fabricado en central y con vibrado manual. La malla electrosoldada será de 15x15 ó de 20x20 y diámetro de varilla 6 mm ó superior; con hierro y con tipología B500T con solape mínimo entre mallas de 450 mm y unas dimensiones de la malla de 6x2,20 metros; sobre separadores homologados y colocadas a 5 cm de la parte superficial de la solera.

**Reinforced concrete slab:**

The minimum thickness is 10 cm but we recommend a 15 cm thickness with manual vibrated. The quality of concrete must be RC-25/B/20/ or higher degree prepared in central. The iron grill should be 15x15 or 20x20 with a bar diameter of 6 mm or higher and iron type B500T. The overlap between grills will be 450 mm. It should be placed on top of separators, 5 cm under slab surface.

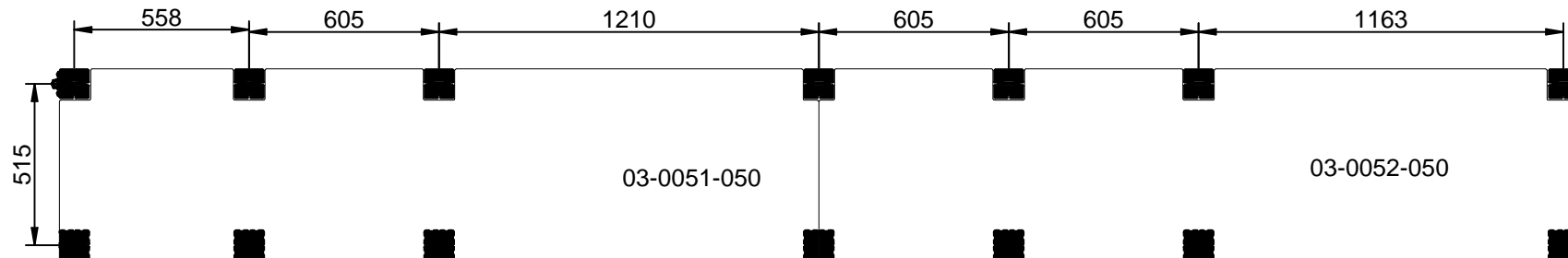
**Dalle en béton armé:**

Elle aura au moins 10 cm d'épaisseur, même si l'épaisseur conseillée est de 15 cm; réalisé avec le béton HA-25/B/20/IIa fabriqué en centrale et avec vibration manuelle. Le treillis soudé doit être de 15 x 15 ou 20 x 20 et la barre diamètre 6 mm ou plus ; avec fer et type B500T avec un chevauchement minimal entre les mailles de 450 mm et de dimensions 6 x 2, 20 m; le séparateur homologué et placés à 5 cm de la partie de surface de la fondation.

**SB**

AGUJERO PARA POSTE  
HOLE FOR POST  
TROU POUR LE POTEAUX

Colocar "03-0051-050, 03-0052-050" en el suelo para marcar la posición de los postes.  
Place the "03-0051-050, 03-0052-050 " on the ground to mark the position of the posts.  
Placer "03-0051-050, 03-0052-050" dans le sol pour la position des poteaux.



Detalles de la cimentación necesaria en condiciones normales (debería tenerse cuidado en lo referente a las condiciones anormales).

Requirements to lay the foundations of a playground element in normal conditions

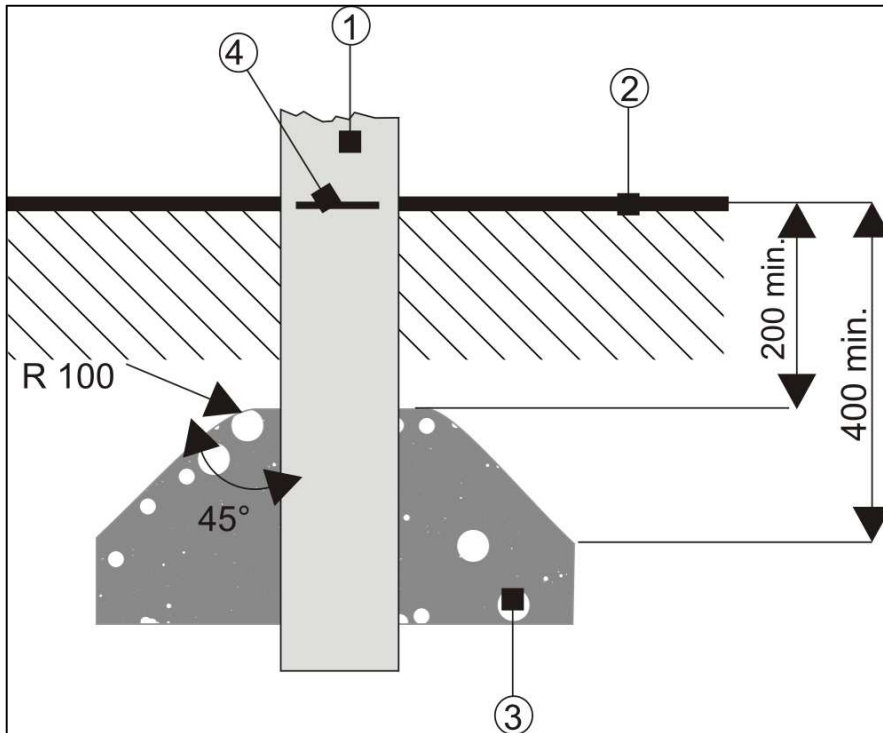
Détails de la cimentation nécessaire dans des conditions normales (nous attirons votre attention sur les conditions anormales).

# LA CALLE The Street La Rue

F402\_P

3/8

001-16-0009492-0



## SB

**SUELO BLANDO** --> BASADO EN EL ENTERRAMIENTO DE LOS POSTES  
**SOFT GROUND POST TYPE** --> THE END OF THE POST IS BURIED INTO THE SOFT GROUND  
**SOL MOU POTEAU** --> (SOL DE SABLE, GAZON...) ENTERREMENT DU POTEAU DANS LE SOL

Detalles de la cimentación necesaria en condiciones normales (debería tenerse cuidado en lo referente a las condiciones anormales).



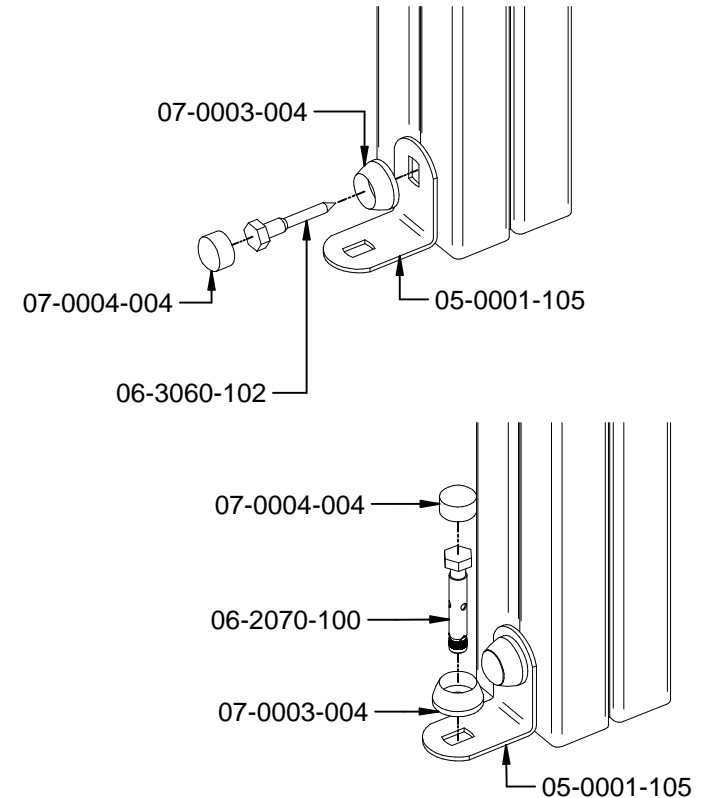
Colocar por el interior  
 Insert from the inside  
 Placer pour l'intérieur

## SD

**SUELO DURO** --> SUJECION DE LOS POSTES MEDIANTE TORNILLOS DE EXPANSION Y ESCUADRAS ANODIZADAS  
**TOUGH GROUND ANGLE TYPE** --> THE END OF THE POST IS FIXED TO A METAL ANGLE AND ALTOGETHER FIXED TO THE TOUGH GROUND  
**SOL DURE PLAQUE** --> (SOL DE BÉTON RÉSTANT ET ÉPAIS) FIXATION DU POTEAU AU SOL AVEC 2 ÉQUERRES DE CHAQUE CÔTE DU POTEAU

Requirements to lay the foundations of a playground element in normal conditions

Détails de la cimentation nécessaire dans des conditions normales (nous attirons votre attention sur les conditions anormales).

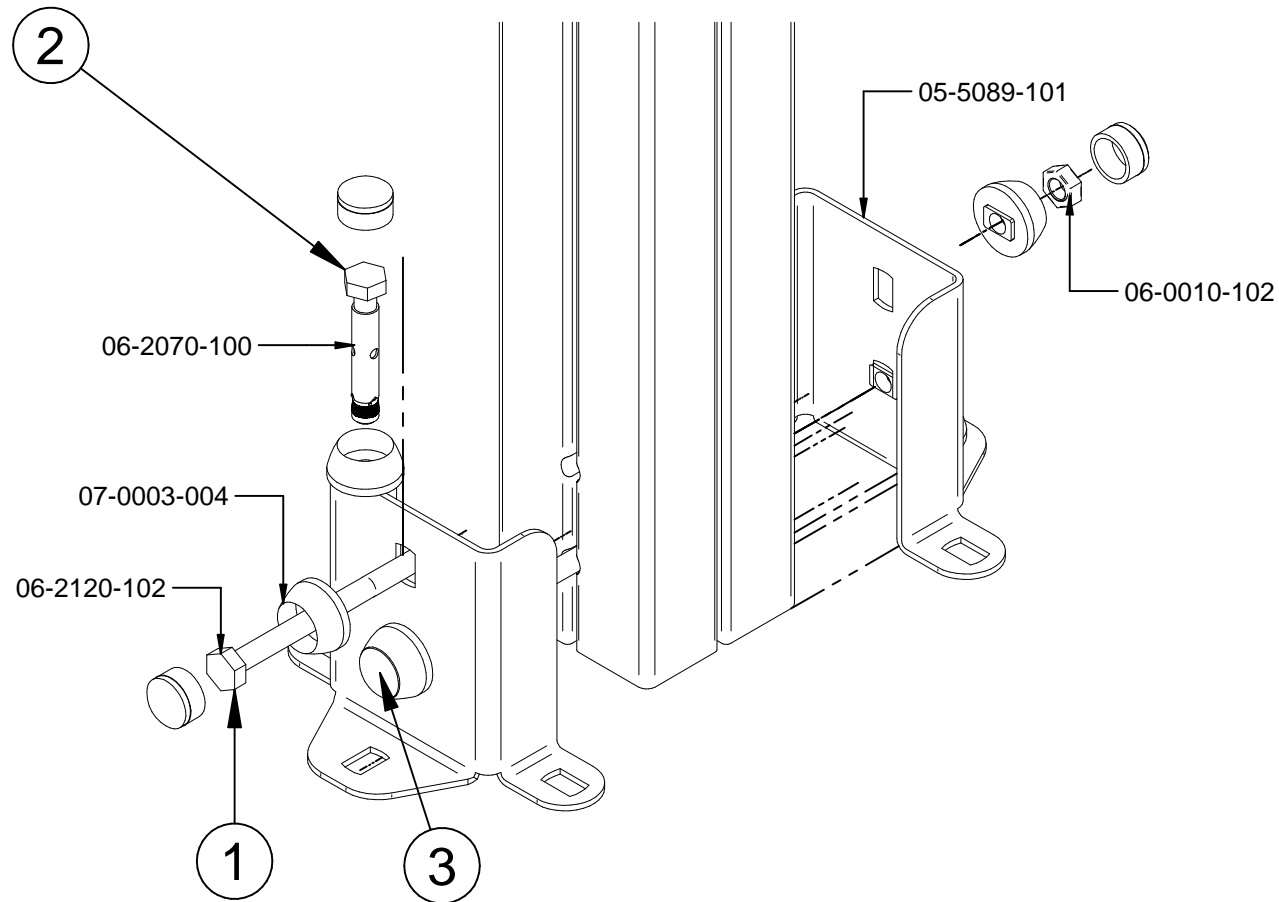


**LA CALLE**  
**The Street**  
**La Rue**

F402\_P

4/8

001-16-0009492-0



**SDZ**

**SUELO DURO ZAPATA** --> SUJECION MEDIANTE LA COLOCACION DE UNAS ZAPATAS AJUSTABLES DE ACERO INOX. Y 6 TORNILLOS DE EXPANSION

**TOUGH GROUND FALSE SHOE TYPE** -->THE END OF THE POST IS FIXED INSIDE A METAL FALSE SHOE AND THIS IS FIXED TO THE TOUGH GROUND

**SOL DURE SEMELLE** --> (SOL DE BÉTON RÉSISTANT ET ÉPAIS) FIXATION AU SOL APRÈS INTRODUCTION À L'EMBOUT DU POTEAU DE SABOTS CARRÉS EN ACIER INOXYDABLE À VISSER AU SOL AVEC 6 VIS

Detalles de la cimentación necesaria en condiciones normales (debería tenerse cuidado en lo referente a las condiciones anormales).

Requirements to lay the foundations of a playground element in normal conditions

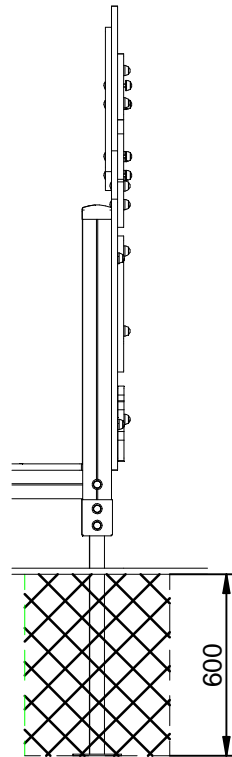
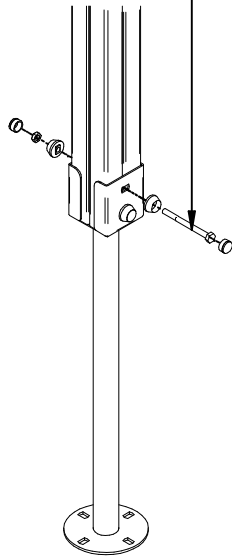
Détails de la cimentation nécessaire dans des conditions normales (nous attirons votre attention sur les conditions anormales).

**LA CALLE**  
**The Street**  
**La Rue**

F402\_P

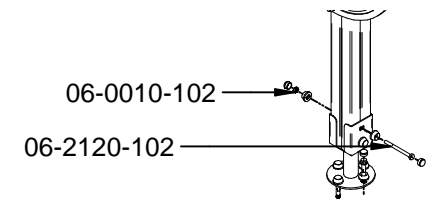
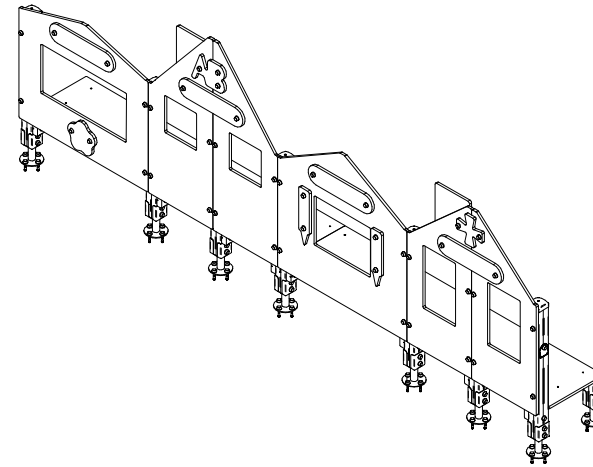
001-16-0009492-0

06-2120-102



**SBA**

**SUELO BLANDO** --> BASADO EN EL ENTERRAMIENTO DE LOS ACOPLER  
**SOFT GROUND COUPLING TYPE** --> THE END OF THE COUPLING IS BURIED INTO THE SOFT GROUND  
**SOL MOU ACCOUPLEMENT** --> (SOL DE SABLE, GAZON...) ENTERREMENT DU ACCOUPLEMENT DANS LE SOL



**SDA**

**SUELO DURO ACOPLER** --> SUJECION MEDIANTE LA COLOCACION DE UNOS ZAPATAS AJUSTABLES DE ACERO INOX. Y 6 TORNILLOS DE EXPANSION  
**TOUGH GROUND FALSE SHOE TYPE** --> THE END OF THE POST IS FIXED INSIDE A METAL FALSE SHOE AND THIS IS FIXED TO THE TOUGH GROUND  
**SOL DURE SEMELLE** --> (SOL DE BÉTON RÉSIANT ET ÉPAIS) FIXATION AU SOL APRÉS INTRODUCTION À L'EMBOUIT DU POTEAU DE SABOTS CARRÉS EN ACIER INOXYDABLE À VISSER AU SOL AVEC 6 VIS

Detalles de la cimentación necesaria en condiciones normales (debería tenerse cuidado en lo referente a las condiciones anormales).

Requirements to lay the foundations of a playground element in normal conditions

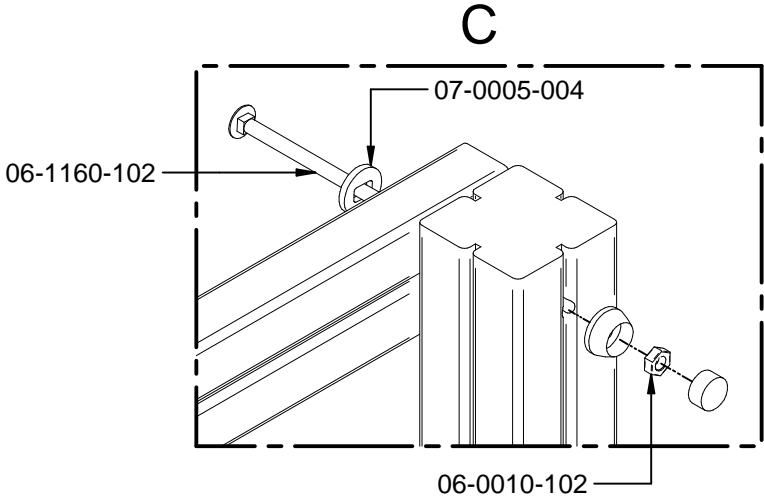
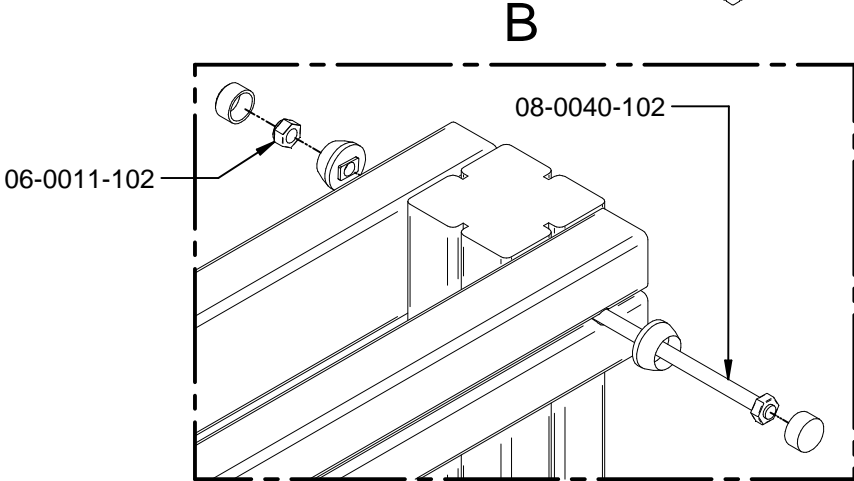
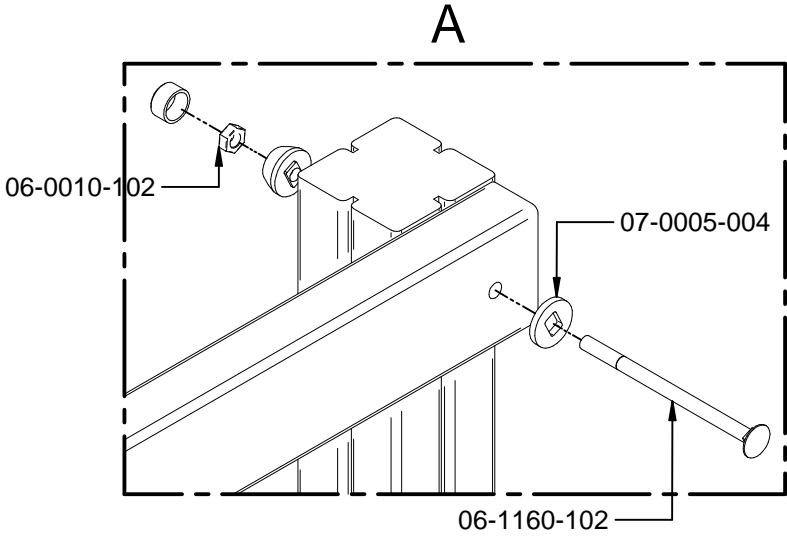
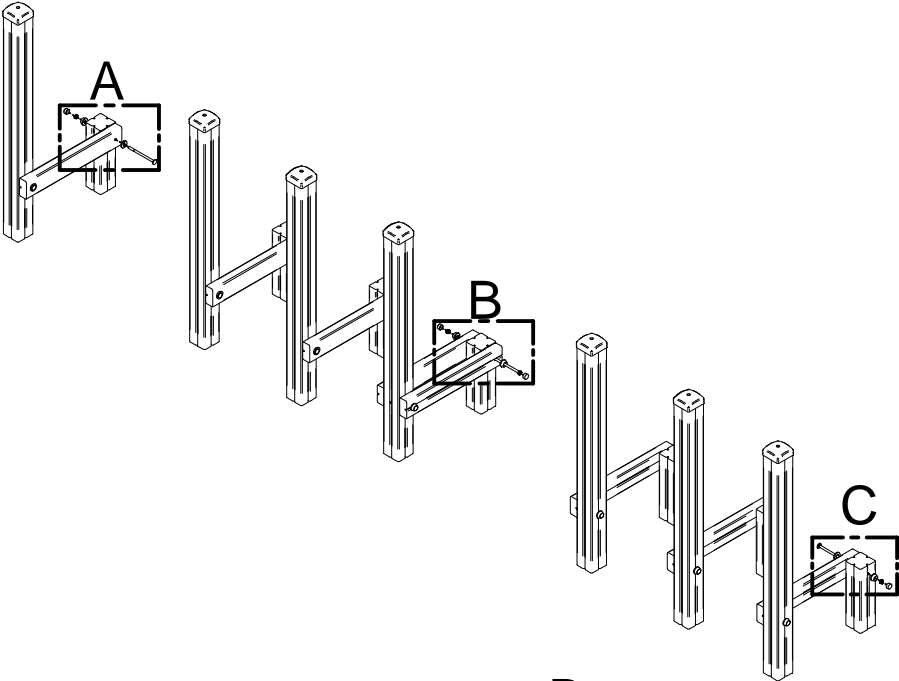
Détails de la cimentation nécessaire dans des conditions normales (nous attirons votre attention sur les conditions anormales).

**LA CALLE  
The Street  
La Rue**

F402\_P

5/8

001-16-0009492-0

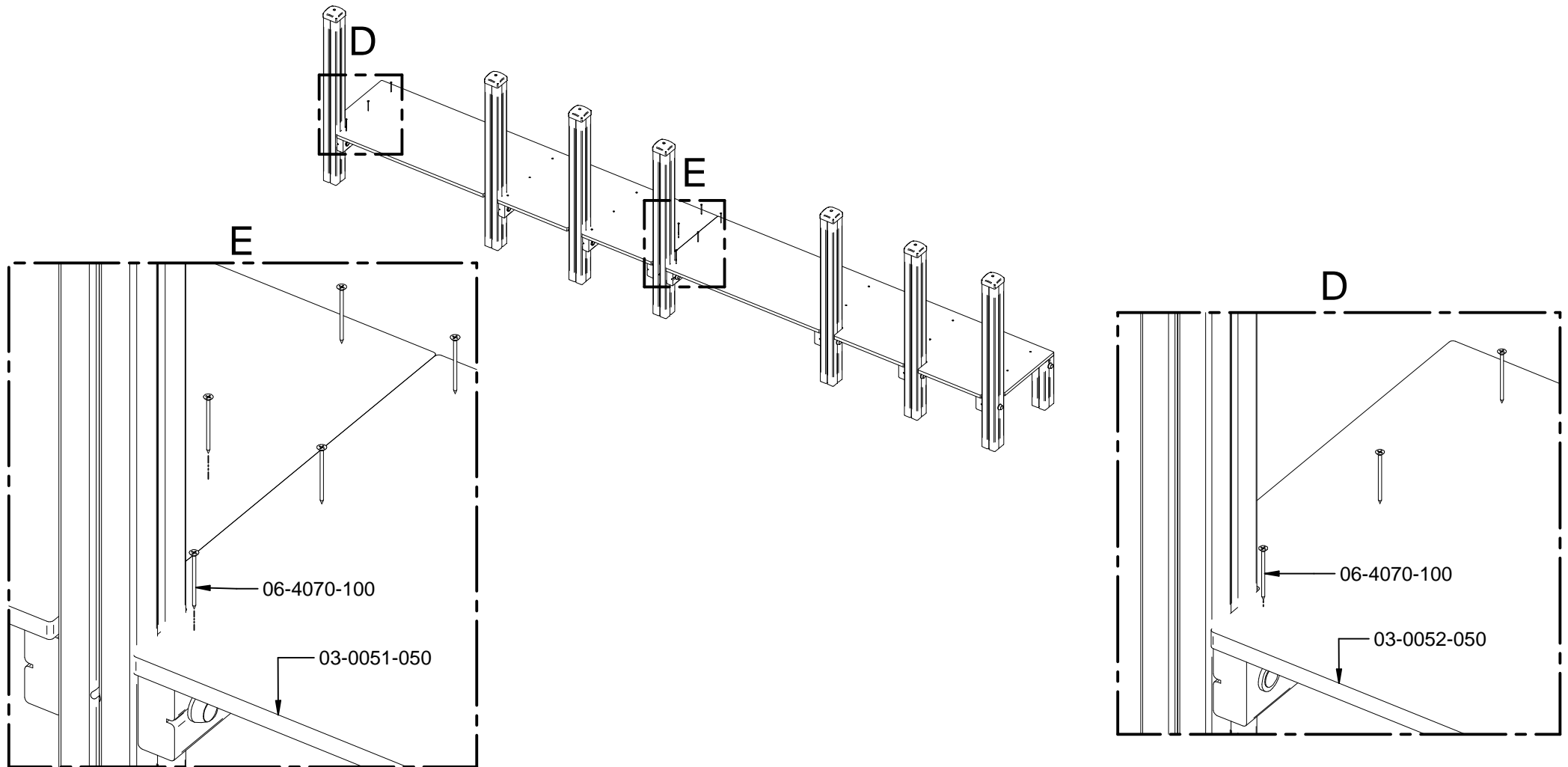


**LA CALLE**  
**The Street**  
**La Rue**

F402\_P

6/8

001-16-0009492-0



GALOPÍN PARQUES se reserva el derecho de modificar sin previo aviso la información contenida en este documento.

GALOPÍN PARQUES reserves the right to change the information contained in this document without prior notice.

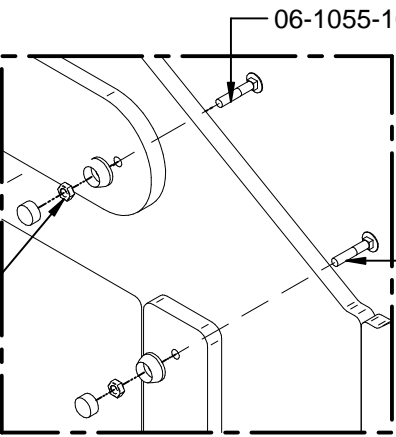
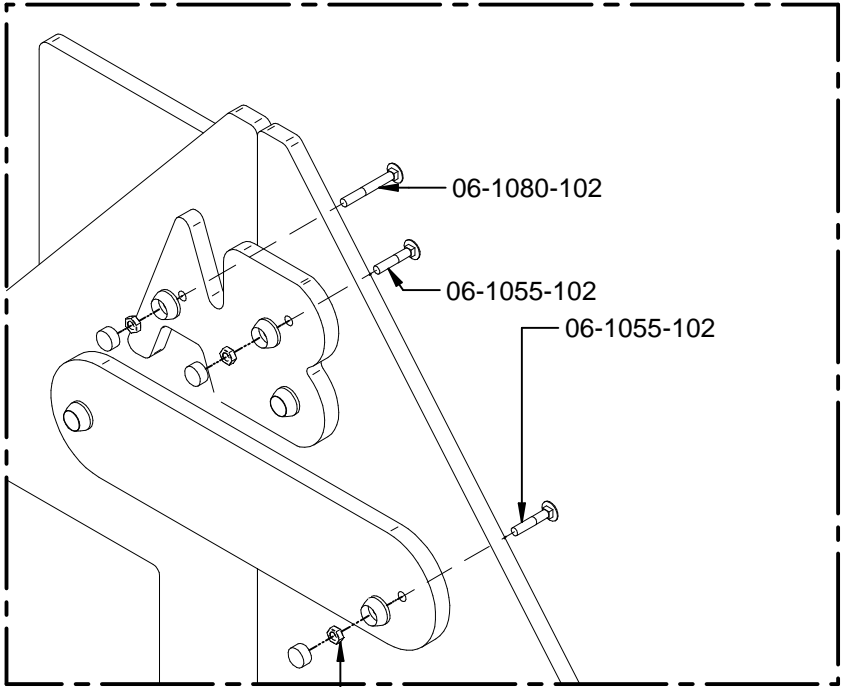
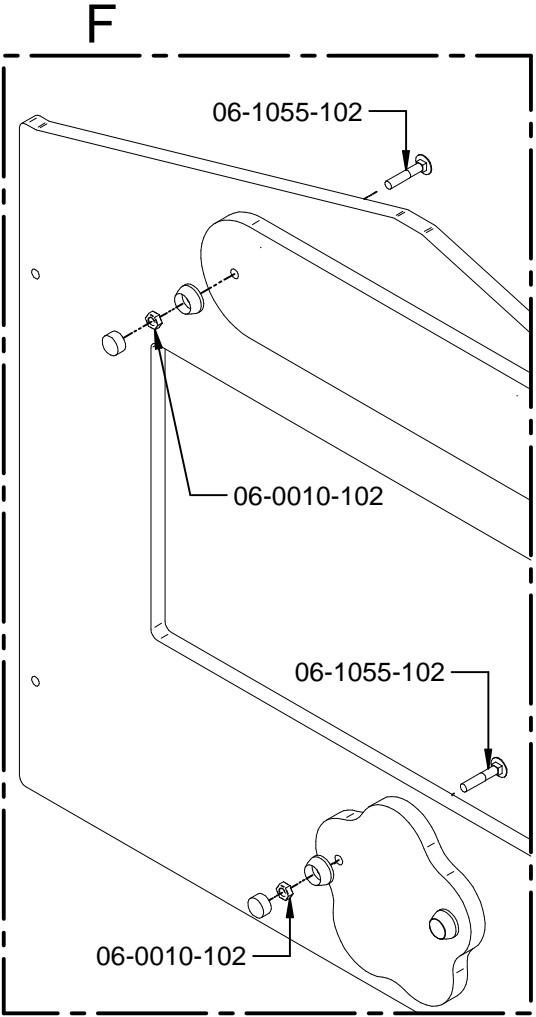
GALOPÍN PARQUES se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis les informations contenues dans le présent document.

**LA CALLE**  
**The Street**  
**La Rue**

F402\_P

7/8

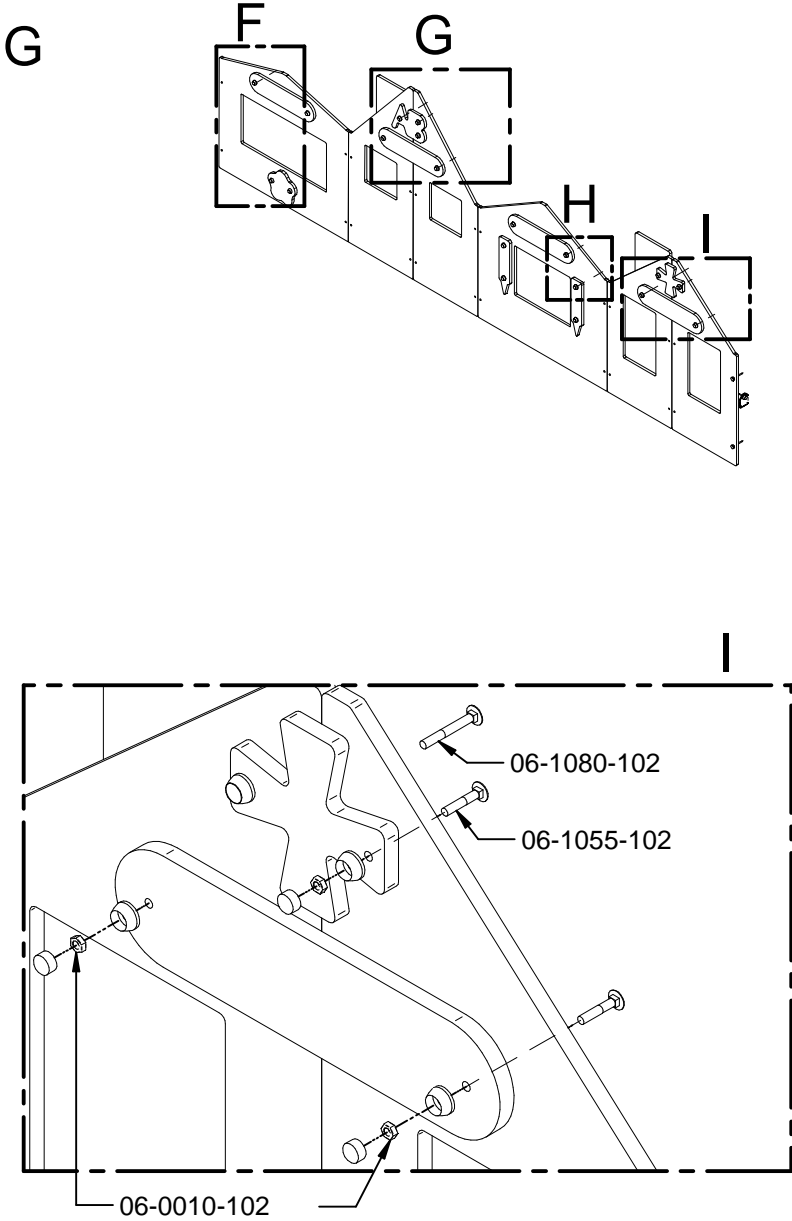
001-16-0009492-0



**H**

06-1055-102

06-0010-102



**F**

**G**

**H**

**I**

**I**



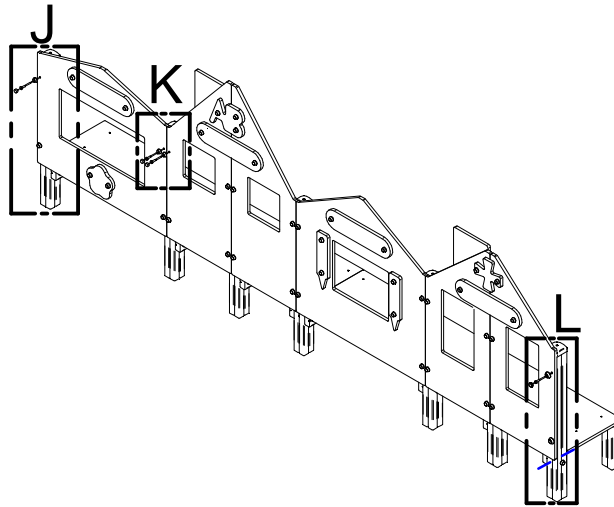
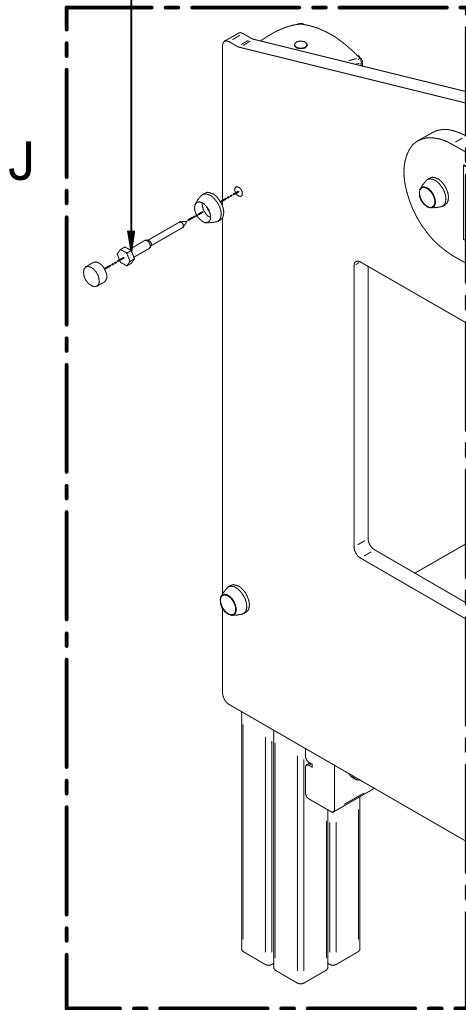
**LA CALLE**  
**The Street**  
**La Rue**

F402\_P

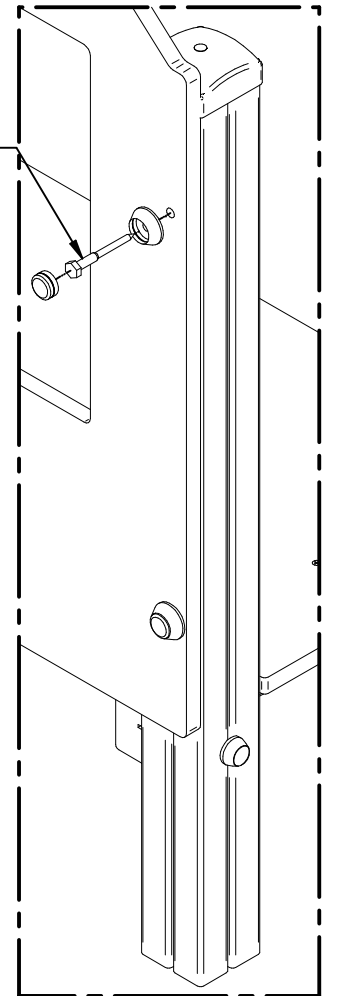
8/8

001-16-0009492-0

06-3090-102



06-3090-102



K

